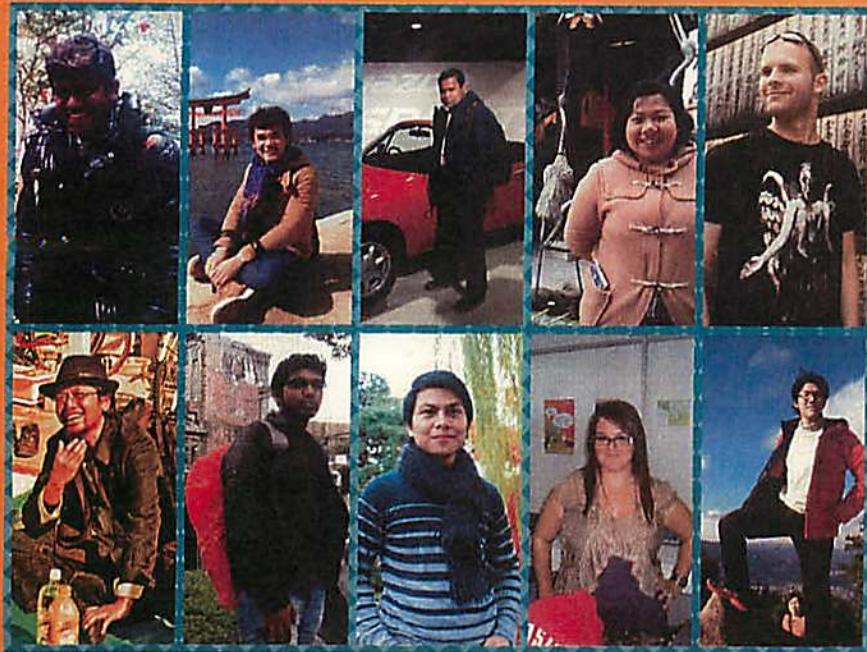




広島大学国際センター



日本語
研修
コース

成果発表会

2014年02月28日

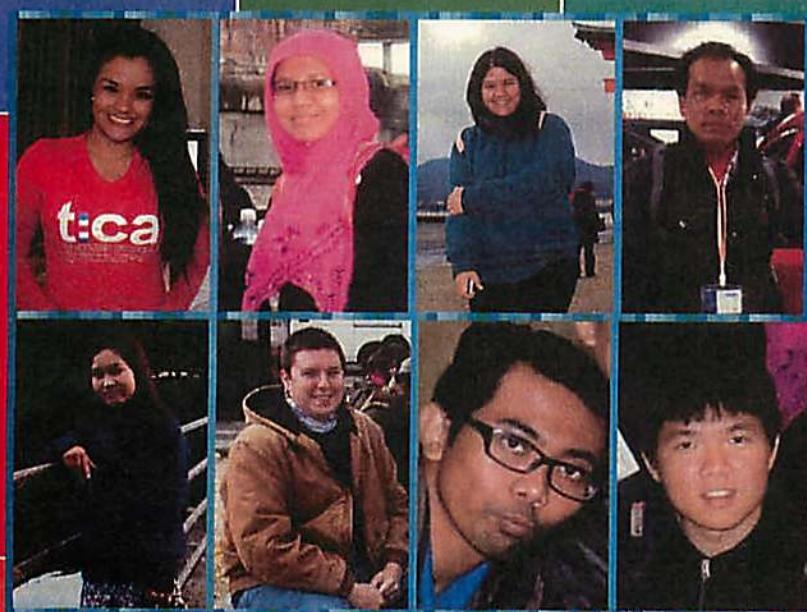
第57期



2013年10月

-

2014年02月



目 次

1. 学校のこと	ギリグ・プラダナ（インドネシア）	1
2. はじめての日本でのけいけん	ラザ・マニー・カリノ（フィリピン）	4
3. 高校の時の夢	コラージュ・ボリス（スロバキア）	8
4. 私のふるさとのぶんかと日本のぶんか		
	ピッチャヤ・カティックラジャ（インド）	12
5. 私の大学せいかつ	ハウマン（ミャンマー）	16
6. 広島大学での日本語の勉強	ムハンマド・アブ・タヘル（バングラデシュ）	19
7. はじめての日本の旅	スックウアラム・ポンスパット（タイ）	22
8. 自分と日本	シチ・ヘーゼル・ソフィア（マレーシア）	25
9. 今まででいちばんたのしかったこと		
	サーパクディー・アヌソン（ラオス）	28
10. 私は元気	リットギャオ・ジャレー（タイ）	32
11. にほんとわたし	ヴァレスカ（コスタリカ）	36
12. 日本にいる私	カストリ・スリニヴァサン（インド）	39
13. 日本とインドネシアの共通点	ウィヌス・アディ・サプテラ（インドネシア）	43
14. 日本がわたしにくれたあたらしいせかい	アドリアーナ（コスタリカ）	48
15. 日本の冬	リーウィスティクル・タン（タイ）	51
16. ゆめがかないます	モレスタ・ピルゴリニ・ランガ（インドネシア）	54
17. 軍隊と戦争	アーロン・スポンセラー（アメリカ）	58
18. 私は日本人が好きです	ポラナノント・ジェスパ（タイ）	60

学校のこと

ギリク・プラタナ

ます、みなさんが無事でありますように。
インドネシアのギリク・プラタナとモラします。

今回、日本に来る前に広島は神戸より暖かい町じゃないかと思いました。これが広島大學を選んだ理由です。6年前、神戸に住んでいたことがあります。しかし、今年の冬は大変寒かったですが雪が多く、3、4月の頃よかっただけです。西条もどこも寒いですが、皆さんが居るから心が暖かくなります。

先生がた、そして一緒に日本語を勉強してい至皆さん、この6ヶ月短かったです。が大変楽しかったです。ホストファミリーの皆さん、梅谷忠徳さんと梅谷美恵子さんは服や靴をください、いろいろお世話になりました。本当にありがとうございました。何回もお宅にお邪魔しました。インドネシアの料理クルブルを作ってくれました。吃驚しました。懐かしかったです。さて、今日は学校について話したいと思いま

ます。私は高校の校長です。高校は私立高等専門学校です。生徒たちの人数は50人くらいです、ほとんど貧しい家庭から来ている子供たちです。彼らの父親はだいたい小売店や外交員として働いています。母親はほとんどお手伝いさんをしています。

何人かの生徒たちは両親と一緒に住んでいません。彼らの両親はりこんしたか、または育児を放棄したかのどちらかです。彼らの家は叔父や叔母や祖父母と小さな竹の家を共有しています。床材のない家もあります。

そのせいか、普通の生徒たちは学校に行きたくないようです。退学率が高く50人の中でも2人くらい毎年学校をやめます。仕事を探したいからです。しかし、教育が不十分ですからさじゅつもちしきもないし、いい仕事がなかなか見つけられません。

生徒たちに強くなつてほしいのですから、私は英語の教師ですが授業の中でなんかいも道徳も教えます。いつも子供たちに「英語の

母語話者ではない人は英語の科目でいい点数をとれなくてもいい。でもいい人は悪いことを絶対しません」と言います。または

لَيْسَ الْغَنَىُ عَنْ كُثُرَةِ الْعَرْضِ وَلَا كَيْفَ الْعَنْيُ عَنْ النَّقْصِ

「豊かさは財産の量で決まるわけではありません。豊かさとは心の豊かさです」と預言者ムハンマドの言葉を引用しています。

その後、生徒たちは試験の時にカンニングを止めました。成績が悪くなった時「少なくとも私は正直だ」と言つてほえました。

今日日本にいる私の大切な目的は、英語と道徳を統合するためです。間違った国に行つたんじゃないかと誰かが言いましたが、自分で反証するつもりです。ありがとうございます。

はじめての日本でのけんけん

ラザ・マニー・カリノ

みなさまこんにちは。今日みんなは私たちのスピーチーがきけるのでとてもうれしそうです。

私はラザ・マニー・カリノともうします。
フィリピンからまいりました。

私はフィリピンで九年間、高校の科学のきょうしをしてます。そして、けんしゅうセンターのえりごのきょうしもしてます。バイトです。教えることはちょっとむずかしかったです。きょうしは学生がじょうずになつたう楽しくていい気持ちになります。だから、高校でのたくさんのが思ひ出がわすれられません。

去年の十月にはじめて日本にきました。さりしゃ、私はさびしかったです。前に外国にいったことがありませんでしたからとてもしんばりしてました。一か月ぐらしつらいました。

今少し日本語を話せますが速い話はまだわ
かりません。私の日本語はじょうずになっで
ります。しかし、ゆっくりです。

これまで、私は四ヶ月日本にいます。た
へん楽しかったです。日本が好きです。そし
て、長期間ここに住んでいたのです。日本人
はやさしくていいねです。

広島はとくに秋がきれいです。すべての木
がとてもきれいで、私は秋がいちばん好
きです。でも春もうつくしくてすこしだそう
です。それはいいですね。私は来月まで春を
待つことができません。

私は広島大学の学生になりました。クラス
メートは色々なお国から來ました。毎日、自
転車で学校へ行きました。私たちはじゅぎよ
うで、しょに日本語を勉強したり、本を読
んだり、えいがを見たりしました。おもしろ
くてすばらしかったです。我々はちゃんと日
本語を勉強しました。私のクラスメートのす
べてはにぎやかでおもしろい人たちですが、

時々私たちのはうるさかったです。

すべての先生はよくたすけてくださいました。私たちは先生方にしゃくだりとテストをたくさんもらいました。でも、これはだいじょうぶです。日本語がちょっとむずかしくても勉強しなければなりません。

私たちは色々な場所へ行きました。私たちが行つた所で、いちばんいんしょうてきだつたのは広島へいわきねんこうえんでした。ここはわすれません。また、クラスメートといっしょに時々雪で遊びました。うれしくて楽しかったです。スキーもしました。私の妹はとてもうきやましがっていました。

それに、私にはホストファミリーがります。よかつたですね。お母さんとお父さんはやさしい人です。お母さんはいつも色々なりょりを作つてくれました。行くたびにおなかがいっぱいでした。おいしかったです。ごちそうさまでした。

そのほかにも私のしどうきょうかんとチユ

ーターもでつたってくださいました。

スピーチを終わる前に、みなさんとかんしゃしたりと思います。

先生方とクラスメートとホストファミリーとしどうきょうかんとチューターとともにたちほんとうになりがとうござりました。

高校の時の夢

コラージュ・ボリス

皆さんこんにちは。コラージュ・ボリスと申します。どうぞよろしくお願ひします。今日はちょっと私の高校の時の夢について話したいと思います。私はずっとアジアに興味がありましたが、16歳ぐらいの時、初めて日本語の曲を聞きました。浜崎あゆみでした。日本語がきれいだなと思って、それから特に日本が好きになりました。少しオーフ日本のことを探り、日本語だけじゃなくて日本の生活や日本人の性格も好きになりました。もっともって好きになって、高校の終わりぐらいにいつか日本に引越ししようと決めました。大学に入って、日本語も暇な時に少し勉強し始めました。

スロバキアに住んでいる日本人は本当に少ないのですが、この時にはまだ日本人の友達は一人もいませんでした。中華レストランの友達は私が日本を好きだと知っていたので、ある

日レストランに二人の日本人が来た時に、すぐ中國人の友達は私に連絡してくれました。私は日本人に会うために走っていきました。レストランに着いて、声をかけて最後に本当にいい友達になりました。二人とも今日本にいるので、チャンスがあったらいつでも会います。スロバキアでの二人の友達にあって少したって、大学の時にこの友達のおかげで日本の会社でインターンシップができました行く前にすごく嬉しかったですが、心配もありました。私はずっと日本が好きだったので、実はどうかなと思いました。日本が好きになって、もう6年間になるのに、日本が結局せんぜんよくなかった本当に悲しい。しかし初めて日本に来た時に全国に知っている人が一人もいなくて、日本語もあまりできなかつたのに、すぐ日本がもっともっと好きになりました。大阪のような賑やかな都会を見て、美しいアジア人の女性を毎日いっぱい見て、友達もすぐいっぱいできたので、本当に私に

とつて日本がいいなと思いました。それから日本に引越しするのを心配せずに楽しみにしていました。また2回同じインターンシップで日本に来て、夏休みの時に日本の生活をしていました。

大学を卒業する前に、日本に行くつもりで大使館で文部科学省の試験を受けました。合格したのが信じられませんでした。すごく嬉しいかったです。去年日本に来て10月に広大に入学して、やっとずっと待っていた生活を過ごしています。先生方も同級生の皆さんも親切で楽しい人なので毎日楽しく勉強しています。実は日本に来る前に外国人にあまり会うつもりがありませんでした。日本語が上手になるために日本人の友達だけに会いたかったのですが、結局日本人の友達も外国人の友達もいっぱいいて、日本語の勉強もできるし色々面白いエキゾチックな国の人にも会えますから、本当に面白い経験です。皆さんのおかげでやっと私の夢が叶いました。ありがとうございました。

ござります。二十九日もよろしく願ひします。

私のふるさとのふる人がと日本のふる人が
ピッチャヤ カティックラジア
きょうはわたしにとてたいせつなひです。
わたしははじめてみんな人にほんごではな
します。とてもおもしろくてわたしはうれし
いです。スピーチのきがいをくださりありが
とうござります。

わたしのなまえはピッチャヤカルティック
ラジアです。にほんごがっていろなまえは
ラジアです。インドがらきました。にほんご
けんしゃラコースでにほんごをべんきょうし
ました。リュウガくせいが14人いました。リ
ュウガくせいのともだちはやさしいです。わ
たしはうれしいです。

わたしはインドで2010年にがくくのべん
きょうをおわりました。2010年から2013ま
でエアコンのぎじゅつしゃでした。2013年
の10月にひしませいかくのだいがくいん
にはりりました。わたしのせんもんはきがい
こうがくです。

わたしのしゃべりはみんなインドです。ことばはタミル語です。タミル語はインドのいちばんふるいことばです。スリランカ、シンガポールなどのかくにではタミル語がこうどう語です。タミル語とくらべるとほんごをべんきょうするのほんずがしいです。でもふたつのことばのにていふところはあがりやすいです。じゅぎょうのおかげでほんごをよんだりがいたりできます。おしえがたはきょうみぶがいです。

わたしのかくにのみんなといいしょはほとこのひとのドティとおんなのひとのサリーです。どちらもぬいああせがありません。おんなのひとのサリーは4メートルから9メートルのみのです。わたしは1がいきものを見たことがあります。わたしはたほんのきものも、インドのドティもきれいですがらすきです。

わたしのかくにのおんがくもにほんのおんがくもすきてすがさくらのうたがいちばんすきです。えいがは「ホタルのはが」がいちばん

すきです。

わたしはくにのたべものでカレーガ"いちば"人きです。にほんのたべものもわたしはすきです。おにぎりとすしとさしみとおこのみやきはとてもおいしいです。インドのリョウリがわたしはじょうす"です。にほんのリョウリはわたしはじょうす"はありません。にほんのカップラーメンのリョウリはじょうす"です。

わたしのにほんのホストファミリーはやさしいです。おがあさんとおとうさんはわがいです。おがあさんはえいご"がじょうす"です。それでわたしはおがあさんとはなすのはもんだりないです。いまわたしはにほんご"をはなすのがおこしじょうす"です。それでおがあさんとおとうさんとにほんじんのとおた"ちとはなすのももんだりないです。

このスピーチはにほんご"けんしゅうコース"のさいご"のおんしゅう"です。わたしはまつむらせんせいの「さようなら」と後藤せんせい

の「いまだんじですが」のことをあすねられません。せんせい ホストファミリーのみなさん、い3 い3とありがとうございます」とうございました。わたしはにほんのせりがつがたのしいです。

私の大学せりがつ

ハウマン

私はハウマンです。アウンサンスーキーの国からきました。私は国ごくこうのえいごとれきしのきょうじです。私の家族はミャンマーのせりぶにすんごります。私は国ご日本ごをせんせんべんきょうしませんごしました。ひろしま大学にきてはじめべんきょうしました。

私は去年の10月2日に日本へまいりました。私はタイからのシャカレーさん、パングラデシエのタヘルさん、ラオスのアヌソンさんとバンコクくこうであって、りっしょに日本へまいりました。私は日本にきてすぐ、日本のせりけつさとじがんのせりがくさにまづきました。私たちはばおさかから広島ご新幹線できました。新幹線はじめてでした。ほんとうにはやがったです。私たちは西条ごキューターにあっこくなくなりゆうかりがんにりっしょにきました。そこにはりゅう学せ

りがたくさんありましたから、私はとてもこうふんしてります。

2013年10月2日から2013年10月6日まではじゅんびのためでいそがしがったです。私のチューリーはどこもしんせつやすやすしくです。このあいだにじゅうようでおもしろいオリエンテーションにたくさんさんかしました。

私のカリシヨウのクラスはやすられません。なぜなら私は多くのともだちとせんせりたちとあつたからです。せんせりがたはどこもやすくです。ともだちもやすくです。私には日本語は必ずがしゃりのんじょうがありましたが、それはほんとうに必ずがしゃったです。

私たちは10月25日にひしまのへりわきねんこうえんをけんがくしました。それからホストファミリーに会いました。りっしょにラーメンをたべました。おりしがったです。

ちゅうがんしけんのまえにみやじまちゅんがくしました。みやじまはすれいごやうめいなところです。どのけんがくもたのレガ、た

です。

正月に、私はホストファミリーのおたくにもおじやましました。そこでは日本ごはんをしました。そして日本の「うなぎ」になりました。おごちそうになりました。私はホストファミリーと一緒にしょに日本のドラマを見ました。とてもたのしかったです。

このスピーチは日本ごけんしゅうコースのナリゴのれんしゃうです。私の日本ごはんがどうが。とくに、せんせりがた、ホストファミリー、チューターのみださん、いつも日本ごをべんきょうしたクラスメート、「うなぎ」とありがとうございました。

ところで、私はもうなんの4月にけっこんしますが、みださんはせんりんしようたりそれがります。

ひとつがまたおあいしましょう。ありがとうございます。

広島大学での日本語の勉強

ムハンマド・アブ・タヘル
私はタヘルです。私は10月2日にバングラ
デシュから日本にまりりました。私は広島大
学のけんきゅうせいです。私のせんもんはよ
うじきょういくです。私は国で日本語をせん
せん勉強しませんでした。広島大学ではじめ
て日本語を勉強しました。

ます、日本語のクラスについてはなします。
私は毎日自転車で大学へかよいました。はじ
めは自転車にのるのはあすかしがったです。
でも体がとてもじょうぶになりました。私の
クラスにりゅうがくせりが18人います。113
のこな國から来ります。

じゅきょうは毎日朝9時半に始まって4時
15分に終りました。ぶんぽうやとっかりや
ききとりのれんしゅうもしました。日本文化
のクラスでは、多くの日本の映画やビデオを
見ました。私たちにはヤンさんのビデオが大好
きでです。

ぶんぱうの時はクラスがふたつになりました。そのクラスではかんじやぶんぱうさんしゅうをたくさんしました。

また、私たちはときどき金ようべにけんがくに行きました。あちこちゅうめいなどころへ行きました。私たちはへいわこうえんやみやじまやマツタ"こうじょうに行きました。へいわこうえんでげんばくドームとしりょうかんをみました。スやじまではくひつかんをみてロープウェイにのって山にのぼりました。それほどでもないしかったです。マツタ"こうじょうでマツタミュージアムを見ました。そして車をくみたてるさきょうを見ました。それもたりしかったです。

つぎに日本の生活についてはなします。私ははじめは日本りょうりはせんせんたべらやませんでした。じぶんでつくりました。でも、今は日本りょうりが少しだべらやます。てんぶらとカレーライスが好きです。

日本語のじゅぎょうはおもしろいです。先

生方はとてもやさしくてしんせつです。私は
日本に来る前ぜんぜん日本語がわかりません
でしたが、今日本のことが少しあがります。
そして少しはなせます。先生方にかんしゃし
ます。そして私は先生方のことをすっとわす
れません。ありがとうございました。

はじめての日本の旅

スクーラム ポンスパット

みなさん、おはようございます。私はタイのポンスパットです。9月23日の朝からソイクラニラに着きました。その後三日間はタイ人のせんぱいの家にとまりました。私の日本の人一人旅が始まりました。さりしょの日、大阪市内を旅行しました。大阪じょうを見て、けんだまショーを見て、たこ焼きを食べました。なんばと日本ばしで買い物をしました。おもしろい物がたくさんありました。

日本の旅の二日目は、はんきゅう線で京都に行きました。八坂神社と清水寺はきれいなところでした。たくさん写真をとりました。一人で旅行するのは楽しかったですが、ちょっとさびしかったです。それからバスで金閣寺に行きました。バスの中で、日本人のおばあさんが外国人に話しかけましたが、その外国人の男の人は日本語がぜんぜんわかりませんでした。そのおばあさんは英語がすこし話

せましたが、困ってしまい、私に話しかけました。「すりません、英語が話せますか。」私は日本語で答えました。「ごめんなさい、私も外国人です。日本語はわかりません。でもちょっとは大丈夫です。」おばあさんはちょっとびっくりしていました。その外国人は、ヴァンさんという21歳のアメリカ人です。世界中を旅していました。それから私たちのはりしょに京都市内を旅行しました。おばあさんは65歳ぐらいなのに英語を勉強しています。おばあさんは英語で「オリンピックが来るから、日本人は英語が話せるようにならなければなりません。」と言いました。おばあさんはすばらしい人ですね。

金閣寺の近くにもみじがたくさんありました。その時はもみじが赤くなかったのでざんねんでした。しかし金閣寺はとてもきれいなところでした。それから私たちは歩いて竜安寺を見に行きました。とても静かで何も聞こえませんでした。その晩は、6時半に大阪に

かえりました。なんばにもう一かり行きました。

日本の旅の三日目は大阪から西条まででした。普通列車で2時間かかりました。せんぶで荷物が三つ、大きさのがひとつ、小さきのが二つありました。一番大きいのは30kgぐらいた。とても大変でした。11時ぐらに大阪駅で電車に乗りました。神戸を通過しました。それから相生と姫路と岡山で乗り換えました。車内から姫路じょうが見えました。大阪から岡山まで賑やかな町や海や車などが見えました。でも岡山から西条までは、静かな町や森や山や小さい町だけが見えました。午後5時ぐらに西条に着きました。それで私の日本のはじめての旅は終わりました。私の旅はこれからもつづき、もっともっとすばらしくなるでしょう。またお話しします。ごせいじょうありがとうございます。またお会いましょう。

自分で日本

シチ・ヘーゼル・ソフィア・

ビンティ・ジアウディン・アハメド

私はシチ・ヘーゼル・ソフィア・ビンティ・ジアウディン・アハメドと名乗ります。マレーシアからまいりました。国では9年がんりかのきょうしをしています。小がっこうのきょうしです。こどもが大好きです。

じつは私は11さいのころから日本へいきましたがったです。国では、日本はとてもせいいけつな国だときいていました。日本人はルールにしたがって、まじめにはたらくだときいていました。マレーシアせいふはルックイーストせいさく(とうほうせいさく)をしていしょうしています。そのせいさくによって、たくさんのがくせいが日本の大学へおくられています。私のゆめは日本へのりゅうがくでした。

こっかしけんのあとで、日本でべんきょうしたいとおもいました。でもりょうしんは私にりゅうがくさせませんでした。そして、ガ

がくこうがくをマレーシアで勉きょうしました。そつぎょうしたあとで母は私をきょうしにならせました。それから、きょういんようせいきがんへいきました。

今日日本に住んでいます。私がマレーシアで日本について書きいたことは、ただしかったです。てんきがとてもいいです。四季があもしろいです。冬はいちばん大好きです。日本人はしんせつでよくたすけてくれます。

日本ごのじゅぎょうはとてもたのしかったです。せんせい方はやさしいです。日本ごはむずかしいですが、べんきょうするの大好きです。ともだちはいろいろなくにがらきていました。広大の日本ごけんしゃラコースはがんべきです。

私のしどうきょういんとチューターはすばらしい人でたくさんてつだってくださいました。私のホストファミリーのあたくはいつもいちにあります。お母さんとお父さんはしんせつな人です。お母さんのりょうりはとても

おいしかったです。きものきさせてもらひ、すしきつくりました。ホストファミリーといっしょに山のぼりをしました。しょくぶつえんもいきました。すばらしいじがんをすごしました。

日本ではいろいろなことがマレーシアとちがひます。すりどうのみずをのむことができます。しんやにあるいてもあんぜんです。ほとんどの人はスリムです。日本の食べ物はからくなないです。でんしゃがじかんどおりにくるのはがんどうしました。さふをあとしても、おかねがはいったままもどってきます。日本人はひじょうにしょうじきであるのにびっくりしました。

ここ日本にすむことができて、よかったです。ゆめがかないました。りゅうちょうに日本ごきはなせるようになることをのぞみます。せんせい方、ホストファミリー、しどうきょういん、チューター、広大の友だち、いろいろありがとうございました。

今までいちばんちのしがつたこと
サーバクティー・アソソン
私は、サーバクティー・アソソンです。ラ
オスのピエンチャンからまりりました。せん
もんは英語きょううりくです。今日、今まで
いちばんちのしがつたことにつけば、びよ
うします。

私は10月2日に日本へきました。チューター
に会いました。すぐにほけんしようとユラ
びんちよきんこうばのカードをつくりました。
それから私はチューターと大学に行きました。
チューターにたくさんちのものをせつめいし
てもらつて、きよラレフととしょがんとしょ
くどうとそのほかのりいろりいろな場所をおし
てもらいました。それからじおじょび先生に
会いました。たくさん同じちのものがあります
から、おぼえることができませんでした。

大学のはじめこの日はたくさんともだちに
会いましたから、どこもうれしかつたです。
私たちちは日本語でじこしょうかいをしました。

私は國で日本語をせんせん勉強しませんでした。広島大学にきてはじめて日本語を勉強しました。

毎日自転車で大学へきました。こくさいコラリョウガレカシカラキョウラレツままでゆ分かかります。一շュラガルのうち5日間は日本語を勉強しました。毎日午前9時ゆ分から4時ゆ分まででした。クラスでひらかなやカタカナやがんじを勉強したり、たくさんビデオを見て日本語のれんしゅうをしたりしました。ここもたのレガッタです。「耳をすませば」のビデオが大好きです。

次に広島でのせりがつにフリー話します。私はIDEのダンスコンクールに、ラオスのともだちとさんがしました。そのコンクールでラオスリョラリをつくってふるまいました。とてもたのレガッタです。

私とクラスのともだちはへいおニラズンや広島じょラカムンとくしりょラガんやみやじまへいきました。それらは広島について知る

たぬにじゅうようなばしょですから、どこも
おもしろがったです。広島ドリミネーション
もみました。とてもきれいでいた。

私はスキーとアイススケートをしました
アイススケートが大好きです。雪を見ました。
私の国には雪がありません。私とともにちは
やはたこラゲンで雪あそびをしました。とて
も冬のしかったです。

時々ホストファミリーとリヨコラへいきました。
もみじがりをしました。そしてあしよ
くもたべました。時々私は日本人のともだち
とすしをつくりました。とてもおいしいから、た
です。

毎日ラオスリョウリをつくりました。でも
時々ともだちとレストランに行きました。時
々ラオスリョウリをつくって、りょうども
だちと、しょにたべることもありました。
とてもたのしかったです。

先生はとてもしんせつで私たちをよくたす
けてくださいました。日本語を勉強しました。

あちらシリともだちにで会りました。しんせつなホストファミリーにもで会りました。たくさんちよくをたべました。日本でのくらし方がちがりました。五ヶ月くらい日本にすみました。とてもしあわせでした。このことはちずれません。

みなさまどうもありがとうございました。

私は元気

リットギャオ。ジャレー

私はリットギャオ。ジャレーともうします。タイからまいりました。私のいえはタイの北ぶのチェンマイです。かぞくは五人です。そばと父と母と弟と私です。私はタイの中ぶのスパンブリとくべつしえん学校のきょうしです。私のいえからとてもとおいです。

私のせんもんはじへいしょうの子どもをあいてにしたきょういくです。先生はえいごがあまりわかりませんから、私は日本語をべんきょうしなければなりません。広島大学で日本語をはじめてべんきょうしました。日本語のかんじはいちばんすきですが、とてもおずかしいです。ききとりのクラスのヤンさんのビデオはすごしかかりませんでしたが、とてもおもしろかったです。どっかいのクラスのIpodはたのしくてべんりです。ぶんぽうのクラスのプリントはたくさんありましたから、おぼえるのがたいへんでした。ぶんかこ

うりゅうのクラスのかつどうはおもしろかったです。日本人のともだちに会いました。ぶんかのクラスの歌といがで日本のぶんかと日本人がわかりました。ぶんぽうれんしゅうのクラスの先生は三人です。とてもやさしくて日本語のせんもんかです。私は日本の子どもの歌「さんぽ」が歌えます。「歩こう、歩こう、私は元気」というかしはだいすきです。先生方に日本語をおしえていただき、うれしかったです。今、私は日本語がじょうずになりました。どうもありがとうございました。

私のしゅみは旅行とりょりです。五ヶ月ぐらい日本に住んできたので、多くの場所へ行ったことがあります。日本の大坂と京都と山口に行きました。かんこくのソウルとパジエへ行きました。広島のへいわこうえんと広島じょうと宮島と尾道と三原も旅行しました。私の日本のお母さんが私に「旅行をたくさんしましたね」と言いました。「べんきょうする時間がありますか」ときかれました。いつ

でもどこでも、日本でんきょうできるところ
たえたいです。つぎは青森と東京へ行こうと
おもっています。

私はタイリョウリを作るのが大好きです。
毎日タイリョウリの昼ごはんを作って大学へ
行きました。日々友だちのためにタイリョウ
リを作つていっしょに食べました。トムヤム
クンとカイジョウはゆうめいです。ホストフ
ァミリーにもタイリョウリを作つていっしょ
に食べました。しあわせでした。

日本リョウリを食べたことがあります。はじ
めはあまり食べられませんでした。日々友
だちといっしょに食べました。おこのみやさ
やラーメンやてんぶらがすきです。私のホス
トファミリーも日本リョウリを作ってくれて
いっしょに食べました。レストランよりホス
トファミリーのリョウリのほうがおいしかっ
たです。ごちそうさまでした。こんど日本リ
ョウリの作り方をべんきょうしようとおもっ
ています。

先生、ホストファミリー、チューター、日本語のクラスの友だち、日本の友だち、みんなさん、いろいろありがとうございました。

今、毎日いいてんさです。ランニングをしています。日本りょううりがおいしく食べられるようになりました。日本人となかよくなれました。だから私は今、元気です。日本がだいすきです。ほんとうにありがとうございました。お元氣で。

にほんとわたし

ヴァレスカ

みなさんおはようございます。はじゅまして。わたしはヴァレスカです。コスタリカがちまりりました。わたしはえりこのきょうです。わたしは28歳です。わたしのしゆみはどくしょとうちごえりかをみることです。わたしはけっこんじこります。わたしのおつともえりこのきょうしごす。おつとは引きさりです。アナリカ人です。わたしたちはむすめがります。むすめは3さいです。わたしのもすめはコスタリカにります。わたしのりょうしんとり、しょにせいがつじこります。わたしたちはむすめにあります。

わたしはひろしまだいがくのけんきゅうせりです。わたしはしようかいをもったことのきょうりくにつりこけんきゅうをはじめます。

きょうは、わたしのにほんのけいけんにつりこはなししたいとおもります。わたしは8月

にほんにきました。にほんははじめです。にほんごは5ヶ月べんきょうしました。また"じょうずご"はありません。にほんごをべんきょうするのはとてもむずかしいです。でもわたしはにほんごをもとならいたりです。がんばります。にほんごのクラスはとてもとくべつです。クラスメートはにぎやかです。クラスメートとわたしはたくさんしゃべりました。マツダミーゼアムとみやじまとひしまへりわきねんこうえんです。

にほんりょうりはいちばんおいしくです。このため、わたしはにほんりょうりのつくりがたをなうっています。いま、おこのみやきやまきしやのりまきやラーナンヤみそしづつくれます。コスタリカはゆきがありません。コスタリカはとてもすりくないです。こし、わたしはゆきをみました。ゆきはとてもきれいです。わたしはたくさんゆきをみました。

にほんのカラオケはコスタリカのカラオケ

とちがります。コスタリカのカラオケは、どこもオープンです。たとえば、バーのようなところでします。だから、だれでもきます。これくらいですね。だから、にほんのカラオケのほうがおもしろいです。

ホストファミリーにありました。わたしのホストファミリーはとてもしんせつな人です。おがおさんはおりしいたべものつくってくれました。おがおさんはねこがたりすきです。わたしもです。わたしのおっととわたしはたのしりよるをすごしました。わたしはりまきょうしじはあります。がくせいです。だからいま、わたしはわたしのがくせいのきもちがわかります。わたしのにほんのけりけんはわたしをもっとおおきくしてくれました。みなさんあたたかくもがえてくださってがんしゃしています。クラスメートとせんせいがたとホストファミリーとわたしのともだちアドリアメさんとわたしのかぞく、これからもどうぞよよろしくおねがいします。ありがとう。

日本にいる私

カストリ・スリニヴァサン
はじめまして。にほんのせりがつについて
はなしたいとおもります。

わたしのなまえはカストリ・スリニヴァサンです。インドからまいりました。わたしは9月29日インドをひこうちござりました。30日にひろしまにつきました。

わたしはクラスで日本語をべんきょうしました。14人のリッラウガルセリガリました。りうりうなくにがらきていました。タイ人やバングラデシュ人やマレー人やインドネシア人やミャンマー人やラオス人などがいました。

じゅぎょうはまいにちあさりじ30ふんにはじまって、午後15ふんにおありました。ふんぽうやどっかりのべんきょうだけではなく、ききとりのねんしゅうをしたり、ビデオを見たり日本語のねんしゅうをしたりしました。

わたしたちはみんな「ヤンさん」とにほんのえりがとドキュメンタリーのビデオがたり

すきです。

ちいさなクラスのじゅぎょうは、ひろがす
みがおわって、ユジガらはじまりました。そ
のクラスではがんじゅがんぽうのあんしゅう
をたくさんしました。

また、わたしたちはときどききんようびに
けんかくに行きました。ひろしまのいこう
こなゆうめいなとこちやみやじまとマツダミ
ュージアムへいきました。どのけんかくもた
のレガつたです。せんせりとともだちとスケ
ートにもりきました。とてもおもしろがつた
です。

このようなせいかつをして、いまわたしは
日本のことがすこしあがりました。これから
二ねんぐらり日本でくらすので、日本のこと
がもっとよくわかるでしょう。

はじめの日にすしをたべました。すしはは
じめてで、ぶりにくながつたです。でもいの
けいんごでした。はじめてひとりでりょうち
をしたりもうじをしたりせんたくをしたりレ

であります。わたしはインドのみなみからきたのをここはとてもさおりです。はじめはどうしたらいいかわざりませんでした。今はたまりじょうぶです。日本のみんなのこのうすぎにびっくりしました。

わたしのホストファミリーはとてもしんせつでわたしはとこもおせわになりました。おしゃがつにおじやまして、おせちりょうりをたべました。りっしょにひろしまこくさいだいがくのコンサートに行きました。くろせのあきのこんじがりにもりきました。ホストファミリーはじんじやにもつれてりっしょださいました。このよくなにくべつのけりんができたのもホストファミリーのみなさんのおかげです。

わたしはひづやすみになごやのりとこのうちに行きました。なごやは大きいまちざされりでにぎやかでした。わたしひとりとこのこむだちは、なばなっさとウインターイルミネーションへ行きました。とてもきれいでした。

いつもわたしはきょうとこうきょうにも行きたいとおもっています。

このコースのあとでわたしはせんもんのじょうほうこうかくをべんきょうします。だからガクルンのあとで"ほんにすんで"、しごとをしたいです。

せんせい、ホストファミリーのみなさん、いつもよに日本語をべんきょうしたみなさん、いつもありがとうございました。いつもまたおありしましょう。おげんきて。

日本とインドネシアの共通点

ウイスヌ・マディ・サプテラ

こんにちは。はじめまして、私はアディと申します。インドネシアからまいりました。どうぞよろしくお願ひします。

私は2005年に大学を卒業したあと、高校で日本語を教えました。高校で今まで九年間ぐらいい、簡単な日本語を教えました。簡単な日本語というのはたとえば、ひさがなやかたかがぐらいのものです。スマランの町で日本の方と日本語を話す機会が全然なかったので、私の日本語はあまり上手になりませんでした。私はもっと日本語が上手になりました。

だから、私はあきらめずに毎日努力しました。それで、学校で生徒たちに日本語を楽しく勉強させるために、私は授業のまえに、日本語の教科書をパワー・ポイントで作ったり、自分のブログのウェブに教材をアップロードしたりしました。その私のブログの名前はputrasenseismansa.blogspot.comといいます。

九年間も学校で日本語を教えたのに、私は一回も日本へ行ったことがありませんでした。とても日本へ行きたかったのです。日本へ学びに行く奨学金を探していました。文部科学省の教員研修の奨学金のおかげで、私の夢が叶いました。本当にうれしかったです。ALHAMDULILLAH です。ALHAMDOULILLAH は日本語では、「神様、まことにありがとうございます。」という意味です。

はじめて、日本へ来た時、大変きんちょうしました。なぜなら、私の日本語と英語の能力は十分ではなかったからです。日本でもう一度一生懸命に頑張ります。少しずつ勉強しようと思っています。

今回のスピーチで、私は日本とインドネシアの共通点について発表します。インドネシアの発展のどあるいは、日本と同じではないと思います。二つの国は反対の状態にあると思います。日本はせんしんこくですが、インドネシアは発展途上国です。こうはり、とも、

インドネシアには日本とたくさん同じ点があります。みなさんはござんじごしょうか。インドネシアは日本と同じ点が七つあります。

一番目は二つの国は同じ島国です。日本の島はぜんぶで6800ぐらりあります。インドネシアの島は19500ぐらりあります。

二番目は文化のことです。どううの國も島国ですか、ちりきによって文化が全然ちがります。日本文化もインドネシア文化も伝統的な物事がたくさんあって各地でさまざまとくちょうを持つ文化があると思ひます。

三番目は食べ物です。日本もインドネシアも島がたくさんあって、食べ物もちりきによって、いろいろちがります。各地にさまざま有名な食べ物があると思ひます。たとえば広島の有名な食べ物はおこのみやきです。インドネシアのスマランでは有名な食べ物はBANDENG PRESTOです。BANDENG PRESTOは魚で作ります。私にとって、おこのみやきもBANDENG PRESTOも本当においしくです。

四番目は、主食です。日本人もインドネシア人も主食に米を食べます。インドネシアで「インドネシア人はパンをいっぱい食べても、まだ食べ足りないと思っている」という表現があります。ですから、日本人もインドネシア人も米が必要です。

五番目は方言です。日本にもインドネシアにも方言がたくさんあります。たとえば、大阪に大阪べんがあります。北海道に北海道べんがあります。インドネシアでも同じです。さまざまな町に特別な方言があります。

六番目は山です。日本もインドネシアにも山がたくさんあります。日本に山が300ぐらいあります。インドネシアにも山が130ぐらいあります。

七番目は敬語です。日本でもインドネシアでも年上の人や目上の人には話す時、そんけいを表すために敬語を使わなければなりません。このように多くの共通点があるので、二つの国はしっかりつながってここ、これからも

仲良くなるでしょう。

先生方、ホストファミリーのみなさま、クラスメートのみなさん、お世話してくださったみなさま、今まで手伝ってくださって本当にありがとうございます。以上です。

日本が私にくたまたらじいせかれ
アドリアーナ

私のなまえはアドリアーナです。コスタリカからまいりました。私のせんもんはえいじきょういくです。アグアスザルカスニうとうが、こうではたらいています。私はくにで日本語をせんせんべんきょうしませんでした。広島大学にきてはじめて日本語をべんきょうしました。

きょうは私にはとてもたいせつたひです。きょねんの10月み、かに私は日本へきました。ごかけつ日本にすんごります。このごかけつのまいだに私はあたらじいアジアしょこくのともだちにありました。こちらは私のともだちです。オバラシトともだちです。18人のりゅうがくせいがいました。みなさんよりがとう。私はあなたとたのしいじからをすがせました。みなさんをちすをません。

日本にきてべんきたうごきよのはいりきがいです。私が日本をえらんだりゆうは、日本

はへいちぶんかのパイオニアたがります。このくにはせかいへいわのモデルです。またとてもすすんでいます。きょううりくとけんきゅうときとうりんけんしゅうは、日本の1300年の歴史じじとうにしつがたがくこ、みり上へてきります。ここまじ日本がへいちですすんでいるのはせんせいたちががんばるこゝからだとおもいます。

ふかみせんせい、日本語でのべんきょうはすばらしくけいけんでした。私をいろいろなすばらしくとこころへつたこいつてください、ありがとうございました。

さとうせんせい、私はいつもせんせいがらえいきとかつきをもらひました。私はせんせいとスリニさんとラジヤさんとハイキングに行くことをたのみにしています。

ごとうせんせいのおしえかたはとてもおもしろかったです。せんせいは私にちがうをあたえてくださいました。

いよいよせんせいは日本のぶんかをどこも

くちくじようかいしてくださりました。そして
いろいろなことをこつたってくださって、
どうもありがとうございました。

何かさせんせいのにんたりとじょうわつ
が私にしげきをあたえてくださいました。

まつむらせんせい、がんじはどこもむずか
しいです。でもせんせいがこつたってくださ
ったのでがんじはがんたんでおもしろいもの
になりました「アドリアナさんさうなら」
と「ざんなん」と「バッドプレゼント」とい
うことばをちぎりません。

なかがちせんせい、私の日本語のはつぱん
は主え上りい主のほうがいいです。

なかやせんせいにす、とてつたっていたた
れて、ごしじうにかんしょします。

いままで私はごかけつ日本にきて、たゞへ
いたのしかったです。うれしくのはま、コス
タリカにかえります。ぜひコスタリカにさ
くください。どうもありがとうございました。

日本の冬

リーウィスティクル タン

こんにちはみやさん、私はタンです。タイから来ました。今タイの政治はちょっとよくなります。でもだいじょうぶ、心配しないでください。私は二年前広島大学でインターンシップをしました。このとき暑かったです。五月から八月まででした。それで、今年は私の初めての冬です。

私は十月に日本に来ました。十月は寒くありません。涼しいです。あとは、十一月は初めて雪を見ました。二三日だけ私はとても面白かったですが、それからとてもさむが、たです。気持ちがよくなくなりました。

日本人はとても元氣です。みんなは寒さに強いと思います。とくに女の人です。なぜ、セクシーな服を着るのか分かりません。ミニスカートとかレギンスとか、履くときは寒くないのがなあ、と私は思いました。日本人のとしきと、た人も元氣です。服は一枚二枚だ

け着ています。省エネで、暖房は20°Cまででした。とても寒りです。

冬の料理はおいしかったです。私はたくさん食べました。父さんは私の一番好きな料理です。キムチなべはからいです、でも私はからいのが好きです。二月に宮島でかき祭がありました。かきの料理はおいしかったです。かき祭でかきは安かったです。寒いときは日本酒を飲んだら暖かくなりました。

寒くてもやせました。さむり日は、何もしくありません。料理をしたくない、デパートへ行きたくないですから、一日中ねました。雪がたくさんふりました。時々バスは遅れました。電車も遅れました。とてもたらいへんでした。でも日本人はみな早く行きました。おくれたくないません。すごいですね。

タイにも雪があつたらいいと思います。タイはあついですから、雪がありません。日本では雪と霜があります。とてもきれいで。外はぜんぶ白くなります。日が差すと雪と霜

はとてもきれいです。私はたくさん写真をとりました。でもさむいですから、今私は雪と霜がきらいになりました。

私は日本に五ヶ月住みました。私の日本語はまだまだですが、みなさんはとても親切です。先生方や、友達や、ホストファミリーの方たくさんたすけてくれて、ありがとうございました。

ゆめがかなります

モレスター・ピルゴリニ・ランガー

私はモレスター・ピルゴリニ・ランガーともうします。インドネシアからまいりました。もんぶかがくじょうのきょういんけんしゅうりゅう学生です。子供の時に「ドラえもん」を見て、日本のまんがを読みました。その時日本に来ることが私のゆめになりました。ゆめのために毎日がんばりました。仕事をがんばって、お金をせつやくしてそれからがっさまつの休みに日本へ行こうと思いました。一週間だけでもじゅうぶんだと思っていました。でもかみさまは私にやさしくしてくださいさいました。といごにゆめがかなりました。一週間だけなく、私は一年間半ぐらい日本に住むことになりました。

広島大学に来て、色々な国のおもしろい友だちとやさしいホストファミリーに会って、ちばららしい先生方が教えてください、ほんとうによかったです。日本語の勉強はむずか

しいですがとてもおもしろいです。かんじが
一ばんむずかしいです。ぜんぶかんじとカタ
カナで書かれていますから、買物をするとさ
くちょ、と時間がかかります。あぶらを買うつ
もりでしたが、みりんを買ってしまったこと
がありました。今でもそのみりんはまだ使
ていません。

インドネシアでは冬がありません。毎日暑
いです。日本に来て、はじめての冬がとても
たまへんです。毎日とても寒いです。でも、
みんなはやさしくしてくださいましたからだいじ
ょうぶです。友だちといっしょにカラオケを
して、せんぱいといっしょに長崎へ旅行して
楽しかったです。去年のクリスマスははじめ
て一人だけで遊びしかったですが、ホストフ
ァミリーからクリスマスプレゼントをもら
たからとてもうれしかったです。先生方もと
てもやさしいです。先生方といっしょに色々
な所へ行って、アイススケートをして、とて
もうれしかったです。

今からべつべつの所で勉強して、さびしくなると思いまちが、みんながんばりましょう。色々を楽しむことをわすれないのでください。見学に行つたこと、スケートに行つたこと、雪の中でおそんだこと、それからカラオケに行つたことはだいじな思い出ですから私はわすれられません。もんだりにぶつかった時でもみんなの思い出があるからわらえます。

このスピーチを作つてゐることに、私はおどろいています。なぜなら、去年の十月にはじめて日本に来て、その時は日本語があまりじょうずではありませんでしたから、日本人と話す時少ししかわかりませんでした。電話をもらつた時はどこもパニックになりました。日本語がじょうざになりたいと思いました。今私はみなさんの前で日本語のスピーチをしています。でも、電話をもらつた時はまだ少しパニックになります。みなさん、私に日本語でたくさん話してくださいませんか。私は日本語がじょうずになりたいです。

先生、ホストファミリーのみなさま、それ
から、私の日本語けんしゅうコースの友だち
色々とありがとうございました。いつかまた
お会いしましょう。いっしょにカラオケしま
しょう。お元気で。

軍隊と戦争

アーロン・スポンセラー

私が小学生の時に、アメリカの軍隊はイラクに行きました。高校生の時アメリカはコソボにミサイルを落としました。私は大学1年に当った時“9/11”的事件がありました。その後、アメリカはアフガニスタンで戦争を始めたました。そして、アメリカの軍隊はまたイラクに行きました。私の人生で、アメリカはいつも戦争をしていると思います。もっと若い時は、私は戦争をするのに、いい意味があると思いました。戦争は必要と思いました。

大学卒業した後、日本に引っ越しして英語の先生になりました。毎日日本人と外国人に会いました。妻のふるさとは広島で、よく広島に来ました。平和公園や原爆ドームに行きました。その時まで、いつも戦争は必要だと思いました。でももう考えると、戦争がおかしいことを分かりました。

政府と軍隊のリーダーはいつも戦争に行く

理由を探していきます。何人かのひとは戦争は絶対必要だと思います。でも、戦争は何も解決しません。

イラクで戦争をして、たくさん子どもたちが怪我をしました。子どもたちはアメリカが嫌いになりました。そして「ふん子どもたち」はアメリカを攻撃します。こうしたら、政府と軍隊のリーダーは次の理由を作ります。戦争のサイクルはずっと続きます。

最近安倍総理大臣は憲法第9条をやめさせだと言いました。日本は軍隊を作るべきだと言いました。でも軍隊を作ったら政府はすぐに戦争に行く理由を探し始めます。あそこへ理由を見つけます。

他の国も日本みたいになりたいです。私はアメリカも軍隊がなかったらいいと思います。だから日本はこれからも戦争をしない国であります。ほしいです。

私は日本人が好きです。

ポラナノフト・ジエスパ

みはさん、おはようござります。私はポラ
ナノフト・ジエスパともうします。タイから
来ました。タイでこうくう工学を勉強してい
ました。4月から広島大学の工学研究科で勉
強します。今日は「私は日本人が好きです。」
というテーマで話したいと思ひます。

去年の9月29日にはじめて日本に来て日本
人に会ったとき、日本人はまじめでしづかた
と思ひました。でも、じつは日本人はまじめ
であるだけではなく、ことてもおもしろくてし
んせつな人たちです。はじめて日本に来た時
私は日本語が話せませんでした。コミュニケ
ーションはむずかしくて、よくしっぱいしま
した。よく日本人に英語でしつもんしました。
英語が話せない日本人もいましたが、いっし
ょうけんめいに説明してくれましたし、時々
もくべきの場所へつれて行ってくれました。
本当にありがとうございました。

私は日本に一人で来ました。家族はタイにいます。外国へ行くのはこわかったです。さいしょは電話もインターネットもないでからくや友だちとれんらくすることができませんでした。本当にさびしかったです。それから、研究室のせんぱいと会いました。せんぱいたちは私の日本の家族になりました。私のチューターはすてきな人です。雨がふる時に自転車にのるのはたいへんなので、レインコートを買ってくれました。かれは私の兄のようになりました。研究室のせんぱいたちはとてもやさしいです。勉強のことだけではなくて生活も色々手伝ってくれました。さいしょはいつもホームシックにかかっていましたが、せんぱいたちがいたのでさびしくなくなりました。それから、私のせんぱいたちはしまねけんにつれて行ってくれました。出雲大社やひのみさきなどに行きました。その後はおんせんに入りました。はじめてだったのですが、カルチャーショックでしたのがいいいけんでし

た。

このようにおもしろい時が多かったです。

私は日本に来てから、はじめて雪を見ました。

雪はきれいです。そして、せんぱいが「雪は
あまいよ」といったので、私は本当に雪を食
べました。雪はあまくなかったです。カラオ
ケにも行きました。日本の歌が歌えなくても、
日本語がまだわからなくても、せんぱいたち
はかんたんでおもしろい歌を歌いました。そ
して、ダンスをしました。その時、私は日本
人のおもてなしの心をかんじることができま
した。歌のいみがわからなくてさびしくな
かったです。日本語がわからなくてもみんな
のえがおを見たり、外国の生活がこわくなく
なりました。こんないい人たちと出会ったこ
とが本当によかったです。せんぱ
い、ありがとうございます。

私は日本人が好きです。